

# 王婷



职称 : 助理教授  
学院/部门 : 国际学院  
电邮地址 : [twang@must.edu.mo](mailto:twang@must.edu.mo)  
电话 : (853) 8897-1976  
传真 : (853) 2882-3280  
办公室 : R716  
邮件地址 : 澳门凼仔伟龙马路

## 教研领域

语言经济学，西班牙语教学/三语习得，西班牙社会与文化等

## 学历

- 2012 - 2016 西班牙 卡斯蒂利亚拉曼恰大学 经济学（语言经济学）博士（学位论文：*Conocimiento del Español y Logros Laborales de los Inmigrantes en España*）  
2011 - 2012 西班牙 卡斯蒂利亚拉曼恰大学 国际经济与劳务关系 官方硕士（学位论文： *El Papel del Español en la Inmigración China y Sus Logros Laborales*）  
2005 - 2008 中国 上海外国语大学 西班牙语语言文学 硕士（学位论文： *Sobre la relación semántica y la equivalencia traductora chino-español*）  
2001 - 2005 中国 上海外国语大学 西班牙语语言文学 学士

## 工作经验

- 2016 – 至今 澳门科技大学 国际学院 助理教授  
2012 - 2016 澳门科技大学 国际学院 讲师  
2007 - 2012 西班牙 卡斯蒂利亚拉曼恰大学“汉语语言文化课程” 教员

## 学术成果

### 期刊发表：

- corresponding/second author: Language proficiency and immigrants' employment outcomes in Spain, *International Journal of Migration Studies.* (Accepted, ESCI)
- Ding, Y., & Wang, T. (2023). Análisis de la correlación del rendimiento de aprendizaje entre segunda lengua (L2) y tercera lengua (L3): el caso de estudiantes chinos. *Méjico y la Cuenca del Pacífico*, 12(35), 111-130.. (ESCI)
- Wang,T., Davia. M.A. and Gámez.M. Economic Value of Spanish: Migrants Language Skills and Labour Market Outcomes in Spain, *Journal of Macau University of Science and Technology*, 2018(11), pp.28-41.

- 王婷, 许平 (2016) “巴尔米斯的远征与牛痘传入澳门”, 《文化杂志》中文版第98期, 93-100页, 2016年10月。
- Valor económico de la lengua: el español y la inmigración china, *Actas del VIII Congreso Internacional de la Asociación Asiática de Hispanistas*, Pag. 977-989. Shanghai Foreign Language Education Press07. 2013

#### 专著/教材：

- 《新课标中学外语教材系列：西班牙语（3上、下）学生用书》。中国上海：上海外语教育出版社 (2020)
- 高等学校外国语言文学类 “理解当代中国” 系列教材《西班牙语读写教程》外研社 (2022)

#### 译著：

- Topito Terremoto (Anna Llenas) 。中国上海, 信谊出版社。(原著出版年: 2007)

#### 会议论文：

- (June, 2023). *Exploring second language viewers' use of cognitive strategies in studying multimedia learning resources with captions and social annotations*, 9th International Conference on Higher Education Advances (HEAd'23) (indexed on Web of Science), Universitat Politècnica de València, Valencia, Spain.
- 韩静怡,王婷.(2023). 西语母语者 (L2 英语) 的 L3 普通话塞音产出研究, 国际中国语言学学会第 29 届年会, 澳门科技大学, 澳门, 中国.
- 杨静云, 王婷.(2023). 从比较视角看外向型汉语成语学习词典的释义与用例, 国际中国语言学学会第 29 届年会, 澳门科技大学, 澳门, 中国.
- Huiwan ZHANG & Ting WANG. (April, 2023). *Using Vicarious Learning Feedback Videos as Self-directed ELT Learning Resources in a LMOOC Environment*, 2023 ELC International Conference, Shantou University, Guangdong, China.
- Davia. M.A. ,Gámez.M. and Wang T., (June, 2019). *Language proficiency and immigrants labor market outcomes in Post-crisis Spain*, XIII Jornadas de Economía Laboral, Universidad de Huelva, Huelva, Spain.
- Davia. M.A. and Wang T., (julio, 2015). *Conocimiento del español y logros laborales de los inmigrantes en España*, XI Jornadas de Economía Laboral, Universidad Autónoma de Barcelona, Barcelona, Spain.

- (febrero, 2012). 对汉语学生的西语教学：汉西句法对比, III Congreso de Profesores de Español para Sinohablantes, Universidad de Jaén, Jaén, España, )

### 研究项目

2017-2018 Migrants Language Skills and Labour Market Outcomes in Spain (FRG)

2012-2013 两个世界的碰撞与交融—17-20 世纪的澳门与欧洲

2021-2022 国家社科委托项目：多语种“理解当代中国”教材编写-西班牙语读写教程

2022-2023 Research on the Cross-Linguistic Influence in Third Language Acquisition (FRG)

2022- 语合中心重点项目：葡语国家《国际中文教育中文水平等级标准》的应用与推广研究